

Příbalová informace: informace pro pacientku

Canesten GYN 1 den 500 mg měkká vaginální tobolka clotrimazolum

Přečtěte si pozorně celou příbalovou informaci dříve, než začnete tento přípravek používat, protože obsahuje pro Vás důležité údaje.

Vždy používejte tento přípravek přesně v souladu s příbalovou informací nebo podle pokynů svého lékaře nebo lékárníka.

- Ponechte si příbalovou informaci pro případ, že si ji budete potřebovat přečíst znovu.
- Požádejte svého lékárníka, pokud potřebujete další informace nebo radu
- Pokud se u Vás vyskytne kterýkoli z nežádoucích účinků, sdělte to svému lékaři nebo lékárníkovi. Stejně postupujte v případě jakýchkoli nežádoucích účinků, které nejsou uvedeny v této příbalové informaci. Viz bod 4.
- Pokud se do 7 dnů nebudete cítit lépe nebo pokud se Vám přitíží, musíte se poradit s lékařem.

Co naleznete v této příbalové informaci

1. Co je Canesten GYN 1 den a k čemu se používá
2. Čemu musíte věnovat pozornost, než začnete Canesten GYN 1 den používat
3. Jak se Canesten GYN 1 den používá
4. Možné nežádoucí účinky
5. Jak Canesten GYN 1 den uchovávat
6. Obsah balení a další informace

1. Co je Canesten GYN 1 den a k čemu se používá

Canesten GYN 1 den obsahuje léčivou látku klotrimazol, která patří do skupiny imidazolů. Má široký účinek proti houbovým mikroorganismům – ničí je a zpomaluje jejich růst. Je také účinný proti dalším mikroorganismům jako například dermatofytům, kvasinkám a plísním.

Canesten GYN 1 den se používá k **léčbě vaginálních infekcí a infekcí zevních pohlavních orgánů způsobených mikroorganismy citlivými na klotrimazol**. Tyto infekce jsou obvykle způsobeny kvasinkou rodu *Candida*. Mezi příznaky kvasinkové infekce patří svědění, pálení a vaginální výtok.

Tento léčivý přípravek je určen pro použití u dospělých a dospívajících od 12 let, avšak dospívající mladší 16 let mohou tento přípravek používat pouze po poradě s lékařem.

2. Čemu musíte věnovat pozornost, než začnete Canesten GYN 1 den používat

Nepoužívejte Canesten GYN 1 den:

- jestliže jste **alergická** na klotrimazol nebo na kteroukoli další složku tohoto přípravku (uvedenou v bodě 6).

Upozornění a opatření

V následujících případech se před použitím přípravku Canesten GYN 1 den poradte se svým lékařem nebo lékárníkem:

- Vaše první vaginální infekce
- opakující se infekce; nejméně čtyři infekce za poslední rok
- horečka 38 °C a více
- bolest v podbříšku, bolest v zádech
- zapáchající vaginální výtok
- pocit na zvracení

- vaginální krvácení a/nebo současná bolest v ramenou

Nepoužívejte tampony, vaginální výplachy, spermicidní přípravky ani jiné přípravky určené k vaginálnímu použití během léčby přípravkem Canesten GYN 1 den.

Vyhnete se pohlavnímu styku během používání tohoto léčivého přípravku, protože infekce by mohla být přenesena na Vašeho sexuálního partnera.

Antikoncepční vlastnosti latexových antikoncepčních prostředků, jako jakou kondomy a pesary, mohou být sníženy.

Měkké vaginální tobolky přípravku Canesten GYN 1 den nepolykejte.

Děti a dospívající

U dospívajících mladších 16 let se přípravek Canesten GYN 1 den nemá používat bez porady s lékařem.

Další léčivé přípravky a Canesten GYN 1 den

Informujte svého lékaře nebo lékárníka o všech lécích, které užíváte, které jste v nedávné době užívala nebo které možná budete užívat.

Informujte svého lékaře, pokud užíváte **takrolimus** nebo **sirolimus**, což jsou léčivé přípravky používané ke kontrole imunitní odpovědi organismu po transplantaci orgánů.

Je také možné, že koncentrace některých léčivých přípravků se může zvýšit, pokud se používají současně s přípravkem Canesten GYN 1 den. Nicméně při jednorázové dávce 500 mg je nepravděpodobné, že k tomu dojde. Poradte se se svým lékařem nebo lékárníkem, pokud si nejste jistá použitím léčivého přípravku současně s přípravkem Canesten GYN 1 den.

Těhotenství a kojení

Pokud jste těhotná nebo kojíte, domníváte se, že můžete být těhotná, nebo plánujete otěhotnět, poradte se se svým lékařem nebo lékárníkem dříve, než začnete tento přípravek používat.

- **Těhotenství**

Během prvních tří měsíců těhotenství je třeba se z preventivních důvodů vyhnout použití klotrimazolu.

Během těhotenství **nepoužívejte přiložený aplikátor**. Měkkou vaginální tobolku zaveďte do pochvy prstem, aby se předešlo poranění děložního čípku.

- **Kojení**

Canesten GYN 1 den se nedoporučuje používat v období kojení. Proto se z preventivních důvodů doporučuje přerušit kojení po dobu trvání léčby. Poradte se se svým lékařem nebo lékárníkem.

Řízení dopravních prostředků a obsluha strojů

Canesten GYN 1 den nemá žádný vliv na schopnost řídit nebo obsluhovat stroje.

3. Jak se Canesten GYN 1 den používá

Vždy používejte tento přípravek přesně podle pokynů svého lékaře nebo lékárníka. Pokud si nejste jistá, poradte se se svým lékařem nebo lékárníkem.

Doporučená dávka přípravku je:

- Jedna měkká vaginální tobolka, která se večer zavede hluboko do pochvy.

Canesten GYN 1 den se nedoporučuje používat během menstruace. Léčba má skončit před nástupem menstruace.

Pokud má Váš sexuální partner příznaky kvasinkové infekce, je třeba se léčit současně.

Návod na použití

Měkká vaginální tobolka se večer před spaním zavede co nehlouběji do pochvy pomocí přiloženého aplikátoru.

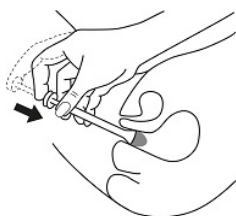
1. Vytáhněte píst aplikátoru směrem ven, dokud se sám nezastaví. Vložte měkkou vaginální tobolku do aplikátoru



2. Jemným krouživým pohybem pevně umístěte měkkou vaginální tobolku do držáku aplikátoru.



3. Zaveďte naplněný aplikátor hluboko do pochvy. Nejlépe toho lze dosáhnout v poloze vleže na zádech s mírně pokrčenýma nohama. Píst zatlačte zcela dovnitř aplikátoru. Vyjměte aplikátor se zatlačeným pístem.



Zavedení měkké vaginální tobolky bez aplikátoru:

Pokud jste těhotná, zaveďte si měkkou vaginální tobolku do pochvy prsty.

Délka léčby

Canesten GYN 1 den se používá jako jednorázová léčba.

Pokud se příznaky **po 7 dnech** od zahájení léčby významně nezlepší, **vyhledejte lékaře**, aby potvrdil příčinu infekce. Pokud se příznaky zhorší, kontaktujte lékaře.

Máte-li jakékoli další otázky, týkající se používání tohoto léčivého přípravku, zeptejte se svého lékaře nebo lékárníka.

4. Možné nežádoucí účinky

Podobně jako všechny léky může mít i tento přípravek nežádoucí účinky, které se ale nemusí vyskytnout u každého.

Nežádoucí účinky se mohou vyskytnout s následujícími frekvencemi:

Časté, mohou postihnout až 1 z 10 pacientek:

- pálení

Méně časté, mohou postihnout až 1 ze 100 pacientek:

- bolest břicha
- svědění
- zčervenání/podráždění kůže

Vzácné, mohou postihnout až 1 z 1000 pacientek:

- alergické reakce
- otok
- kožní vyrážka
- vaginální krvácení

Není známo (z dostupných údajů nelze určit)

- olupování kůže genitálu
- pocit nepohodlí
- pánevní bolest

Ukončete léčbu, pokud máte místní nežádoucí účinky nebo alergické reakce.

Místní nežádoucí účinky se mohou podobat příznakům onemocnění. Proto může být někdy obtížné rozlišit mezi příznaky infekce a nežádoucími účinky léčivého přípravku.

Hlášení nežádoucích účinků

Pokud se u Vás vyskytne kterýkoli z nežádoucích účinků, sdělte to svému lékaři nebo lékárníkovi. Stejně postupujte v případě jakýchkoli nežádoucích účinků, které nejsou uvedeny v této příbalové informaci. Nežádoucí účinky můžete hlásit také přímo na adresu:

Státní ústav pro kontrolu léčiv

Šrobárova 48

100 41 Praha 10

webové stránky: www.sukl.cz/nahlasit-nezadouci-ucinek

Nahlášením nežádoucích účinků můžete přispět k získání více informací o bezpečnosti tohoto přípravku.

5. Jak Canesten GYN 1 den uchovávat

Uchovávejte tento přípravek mimo dohled a dosah dětí.

Tento léčivý přípravek nevyžaduje žádné zvláštní podmínky uchovávání.

Nepoužívejte tento přípravek po uplynutí doby použitelnosti uvedené na blistru a krabičce za EXP. Doba použitelnosti se vztahuje k poslednímu dni uvedeného měsíce.

Nevyhazujte žádné léčivé přípravky do odpadních vod nebo domácího odpadu. Zeptejte se svého lékárníka, jak naložit s přípravky, které již nepoužíváte. Tato opatření pomáhají chránit životní prostředí.

6. Obsah balení a další informace

Co Canesten GYN 1 den obsahuje

- Léčivou látkou je clotrimazol.
 - Jedna měkká vaginální tobolka obsahuje clotrimazol 500 mg.
- Dalšími pomocnými látkami jsou:
 - želatina
 - glycerol
 - bílá vazelína; tekutý parafin
 - čištěná voda
 - oxid titaničitý (E171)
 - chinolinová žluť (E104)
 - oranžová žluť (E110)
 - lecithin (E322)
 - triacylglyceroly se středním řetězcem

Jak Canesten GYN 1 den vypadá a co obsahuje toto balení

Jedna měkká vaginální tobolka v blistru a aplikátor; obojí zabaleno do krabičky.

Držitel rozhodnutí o registraci a výrobce

- **Držitel rozhodnutí o registraci**
BAYER s.r.o
Siemensova 2717/4
155 00 Praha 5 – Stodůlky
Česká republika
- **Výrobce**
GP Grenzach Produktions GmbH
Emil-Barell-Strasse 7
79639 Grenzach-Wyhlen, Německo

Tento léčivý přípravek je v členských státech EHP registrován

Tato příbalová informace byla naposledy revidována 11/2020